

OTB OVERT FRONT PLATE BAG - OTB LV-119 FRONT OVERT PLATE BAG (MEDIUM) - BLACK

OTB OVERT Front Plate Bag The LV/119 System The LV/119 SYSTEM is a family of products that work together to give end-users the ability to scale their equipment to their current needs. The fact that this is a cohesive system means that end-users are able to mix and match accessories in most cases. For example: One could take a C O V E R T Front or Rear Plate bag and use it with an O V E R T Front and Rear Plate Bag. Users may cross pollinate cummerbunds, shoulder covers, and other pieces of the system. The SYSTEM encompasses many parts, some of which are currently available and some that are in development. These include Back Panels of various types, MOLLE cummerbunds, First Spear TUBES™ integrations, and different placards. Over The Beach Operations Over The Beach Operations are some of the most challenging and miserable operations that service members must endure. We are proud to bring a suite of products that directly results in improved load carriage and soldier survival during sea borne operations. The OTB product line is built with a mesh material, which allows for quick drainage of water and sea borne debris such a sand. OTB products will dry faster after exiting the water and will drain water faster and more efficiently as well. The mesh also makes the products simple to clean using fresh water after conducting operations in salt environments. The Over The Beach (OTB) O V E R T shares the same profile as the C O V E R T and O V E R T plate bags but with modifications that make it more suitable for seaborne operations. Most noticeable the bags are made primarily of a hydrophobic mesh material. The front bag features a 3 Row / 4 Column MOLLE field that doubles as a 6" x 3" Velcro Field. This may be used to attach End User Devices (EUDs), such as those made by KAGWERKS or Juggernaut Defense. The Velcro may be used to mount placards, patches, and IR identifiers. The MOLLE can also be used to mount administrative pouches, frag grenade pouches, or Personal Floatation Devices. Every front plate bag comes standard with sewn loops on the sides for attaching First Spear TUBES™ for use with our MOLLE TUBES™ Cummerbund. Placard and Chest Rig Integration. All LV/119 Plate Bags offer placard and chest rig integration via removable 1-Inch ITW NEXUS Buckles. These clips are removable, allowing users to reduce the signature of the plate bag if it is being worn under a cover shirt or being utilized in a low-profile role. The OTB series of products offers a specific OTB Placard that can button into the front bag for added security when jumping into the water. The OTB plate bag is still compatible with our normal placard offerings as well as the Micro Fight Chest Rig Chassis. Push To Talk Support. Each O V E R T front plate bag comes standard with a PTT/Porkchop Loop on either side. Communication Cable Routing. The Modern Warfighter and Law Enforcement Officer has a radio. To date, the majority of manufacturers have not taken end-user communications needs in to their design considerations - we endeavor to break that paradigm. The O V E R T front bag offers open shoulders to facilitate commo cable routing inside the plate bags and over the shoulders. It also offers small routing points by the 1-Inch ITW NEXUS buckles on the chest - easily accommodating PTT cable routing. Plate Fitment. The carrier was designed to fit United States Standard Issue SAPI cut plates, but it will fit other cuts as well as long as they fit within the specifications listed below. The bags were built to accommodate "thicker" plates, but they will not fit plates do not fall within the measurements listed. Medium - 10" x 12.5" Large - 10.25" x 13.25" Extra Large- 11" x 14.00" Thickness - MAXIMUM of 1.20" NOTE: This is a component of a Spiritus Systems LV/119 Plate Carrier build. To build a COMPLETE plate carrier you will need to select AT LEAST ONE of each of these items: Spiritus Systems Front Plate Bag Spiritus Systems Rear Plate Bag Spiritus Systems Shoulder Covers Spiritus Systems Cummerbund Set

NO IMAGE
AVAILABLE

Attributes

- Name: OTB LV-119 FRONT OVERT PLATE BAG (MEDIUM) - BLACK
- Manufacturer: SPIRITUS SYSTEMS
- Product no.: 430104655
- Mfr. No.: PC-FB-BK-MD
- Color: Black
- Delivery weight: 0.21kg
- Shipping height: 38mm
- Shipping width: 178mm
- Shipping length: 254mm

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für die OTB OVERT Front Plate Bag](#)
- [English: Safety Instruction Guide for OTB OVERT Front Plate Bag](#)
- [Français: Guide de Sécurité du Produit : Sac à Plaque Avant OTB OVERT](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Prodotto OTB OVERT Front Plate Bag](#)
- [Suomi: OTB OVERT FRONT PLATE BAG KÄYTTÖOHJEET JA TURVALLISUUS](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för OTB OVERT Front Plate Bag](#)

Sicherheitshinweise für die OTB OVERT Front Plate Bag

Einführung

Vielen Dank, dass du dich für die OTB OVERT Front Plate Bag von Spiritus Systems entschieden hast. Dieses Produkt wurde entwickelt, um dir bei seegestützten Einsätzen eine verbesserte Lastenbeförderung und Überlebensfähigkeit zu bieten. Bitte lies die folgenden Sicherheitshinweise sorgfältig durch, um sicherzustellen, dass du das Produkt sicher und effektiv verwendest.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stelle sicher, dass das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck verwendet wird.
- Überprüfe das Produkt regelmäßig auf Beschädigungen oder Verschleiß.
- Halte das Produkt von Kindern fern, da es Teile enthält, die eine Erstickungsgefahr darstellen können.
- Achte darauf, dass das Produkt keine scharfen Kanten oder andere potenziell gefährliche Merkmale aufweist.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Nutzung

- Verwende das Produkt nur mit kompatiblen Platten, die innerhalb der angegebenen Maße liegen:
 - Mittel 10" x 12,5"
 - Groß 10,25" x 13,25"
 - Extra Groß 11" x 14,00"
 - Dicke MAXIMAL 1,20"
- Achte darauf, dass alle Befestigungen und Schnallen sicher verschlossen sind, bevor du das Produkt trägst.
- Überprüfe die Kommunikationseinrichtungen (z.B. PTT/Porkchop Loop) auf korrekten Sitz und Funktionalität, bevor du das Produkt in einer Einsatzsituation verwendest.
- Trage das Produkt nicht, wenn es sichtbare Schäden oder Mängel aufweist.

Anweisungen zur Installation und Nutzung

1. Vorbereitung:

- Überprüfe, ob alle Teile der OTB OVERT Front Plate Bag vorhanden sind.
- Stelle sicher, dass die Platten, die du verwenden möchtest, die richtigen Maße haben.

2. Platteneinbau:

- Öffne die Fronttasche und lege die Platten in die dafür vorgesehenen Fächer ein.
- Stelle sicher, dass die Platten fest und sicher sitzen.

3. Befestigung der Tasche:

- Verwende die genähten Schlaufen an den Seiten, um die First Spear TUBES™ für die Verwendung mit dem MOLLE TUBES™ Cumberbund zu befestigen.
- Stelle sicher, dass alle Clips und Schnallen sicher verschlossen sind.

4. Verwendung der MOLLEFelder:

- Nutze das 3 Reihen / 4 Spalten MOLLEFeld für die Anbringung von Zubehör, wie z.B. Taschen oder Plaketten.
- Achte darauf, dass alle zusätzlichen Teile sicher befestigt sind.

5. Kommunikationskabel:

- Lege Kommunikationskabel durch die offenen Schultern, um eine saubere und sichere Verlegung zu gewährleisten.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge das Produkt gemäß den örtlichen Vorschriften für nicht mehr benötigte Ausrüstung.
- Achte darauf, dass du alle Teile des Produkts ordnungsgemäß entsorgst, um Umweltschäden zu vermeiden.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für weitere Informationen oder Unterstützung wende dich bitte an den Kundendienst von Spiritus Systems oder besuche die offizielle Website für aktuelle Informationen und Rückrufupdates.

Bitte beachte, dass du unsicheres Verhalten oder Produkte, die nicht den Sicherheitsstandards entsprechen, den zuständigen Behörden melden solltest. Überprüfe regelmäßig die Rückrufupdates auf der EU Safety Gate Plattform, um auf dem Laufenden zu bleiben.

Vielen Dank, dass du die Sicherheit ernst nimmst und die OTB OVERT Front Plate Bag verantwortungsbewusst verwendest!

Safety Instruction Guide for OTB OVERT Front Plate Bag

Introduction

Thank you for choosing the OTB OVERT Front Plate Bag. This guide provides essential safety instructions and information to ensure the safe and effective use of this product. Please read this guide carefully before using the bag to understand the safety precautions and proper usage.

General Safety Guidelines

- **Product Safety:** The OTB OVERT Front Plate Bag is designed to ensure safe use in various environments, including seaborne operations. Always inspect the bag for any damage before use.
- **Enhanced Recalls:** In the unlikely event of a safety issue, recall notices will be provided. Please ensure you stay informed about any potential recalls.
- **Online Shopping Protections:** If purchased online, ensure that the retailer complies with safety regulations equivalent to those in physical stores.
- **Special Consumer Focus:** Extra care should be taken when the product is used by vulnerable individuals, including children. Ensure adult supervision when necessary.
- **EU Contact Point:** For safety inquiries, it is essential to have access to an EU-based contact point, which will be provided by the manufacturer or retailer.
- **Rapid Alerts:** Stay updated on any safety alerts regarding this product through the EU's Safety Gate platform.

Specific Safety Precautions for Use

- **Inspection Before Use:** Always inspect the bag for any signs of wear, damage, or defects before each use. Do not use if damaged.
- **Proper Fitment:** Ensure that the bag fits the appropriate plate sizes as specified:
 - Medium: 10" x 12.5"
 - Large: 10.25" x 13.25"
 - Extra Large: 11" x 14.00"
 - Thickness: Maximum of 1.20"
- **Hydrophobic Material:** The bag is made from a hydrophobic mesh material, which aids in quick drainage. Ensure that the bag is dry before storage.
- **Communication Cables:** When using communication devices, ensure that cables are properly routed to avoid entanglement or damage during use.
- **Weight Distribution:** When loaded, ensure that the weight is evenly distributed to maintain balance and comfort during use.
- **Use in Water:** The bag is designed for Over The Beach operations. Ensure that all components are secure before water entry to prevent loss.

Instructions for Installation and Usage

1. Fitting the Plate:

- Open the front compartment of the bag.
- Insert the appropriate plate size into the designated compartment.
- Ensure that the plate fits snugly and securely within the bag.

2. Attaching Accessories:

- Utilize the MOLLE field on the front bag for attaching additional pouches or accessories.
- Use Velcro fields for mounting placards, patches, or IR identifiers as needed.

3. Adjusting the Cummerbund:

- Attach the First Spear TUBES™ to the sides of the bag for a secure fit.
- Adjust the cummerbund to ensure a snug fit around the waist.

4. Routing Communication Cables:

- Route communication cables through the open shoulders of the bag.
- Ensure that cables do not obstruct movement or become tangled.

5. Using the PTT/Porkchop Loop:

- Attach your Push To Talk (PTT) device to the designated loop on either side of the bag.
- Ensure that the device is secured and easily accessible.

Disposal Instructions

- **Environmental Considerations:** When disposing of the OTB OVERT Front Plate Bag, please consider the environment. Follow local regulations for the disposal of textile products.
- **Recycling:** If possible, recycle the bag according to local guidelines for textile recycling.

Contact Information for Further Support

For any inquiries or support regarding the OTB OVERT Front Plate Bag, please refer to the manufacturer or retailer from whom you purchased the product. Ensure you have your purchase details ready for assistance.

Thank you for choosing the OTB OVERT Front Plate Bag. By following these safety instructions, you can ensure a safe and effective experience with your product.

Guide de Sécurité du Produit : Sac à Plaque Avant OTB OVERT

Introduction

Merci d'avoir choisi le Sac à Plaque Avant OTB OVERT de Spiritus Systems. Ce produit est conçu pour offrir une protection et une fonctionnalité optimales lors de vos opérations. Il est important de suivre les directives de sécurité ci-dessous pour garantir une utilisation sûre et efficace.

Directives de Sécurité Générales

- Assurez-vous que le produit est utilisé uniquement pour les applications pour lesquelles il a été conçu.
- Vérifiez régulièrement l'état du sac pour détecter tout signe d'usure ou de dommage.
- Ne modifiez pas le produit sans l'approbation du fabricant.
- Conservez ce guide à portée de main pour référence future.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Ne portez pas le sac si vous constatez des déchirures ou des dommages visibles.
- Évitez de surcharger le sac avec des équipements qui dépassent les spécifications recommandées.
- Assurez-vous que toutes les sangles et boucles sont correctement fixées avant utilisation.
- Utilisez le sac uniquement dans des environnements pour lesquels il a été conçu, en tenant compte de ses caractéristiques de drainage et de nettoyage.
- Gardez le sac éloigné de sources de chaleur et de produits chimiques agressifs.

Instructions d'Installation et d'Utilisation

Installation

1. Fixation des Accessoires :

- Utilisez le champ MOLLE pour attacher des accessoires et des dispositifs EUD.
- Assurez-vous que les dispositifs sont solidement fixés.

2. Intégration du Cummerbund :

- Fixez le cummerbund MOLLE TUBES™ aux boucles cousues sur les côtés du sac.
- Ajustez le cummerbund pour un ajustement confortable.

3. Installation du Placard :

- Attachez le placard OTB au sac avant à l'aide des boucles ITW NEXUS.
- Vérifiez que le placard est solidement fixé pour plus de sécurité.

Utilisation

1. Mettez le Sac :

- Enfilez le sac pardessus vos épaules et ajustez les bretelles pour un ajustement confortable.
- Vérifiez que le sac est bien en place avant de commencer vos opérations.

2. Routage des Câbles :

- Utilisez les ouvertures pour le routage des câbles de communication.
- Assurez-vous que les câbles ne gênent pas vos mouvements.

3. Ajustement de la Plaque :

- Insérez les plaques SAPI dans le compartiment prévu.
- Vérifiez que les plaques sont correctement positionnées et sécurisées.

Instructions d'Élimination

- Lorsque le produit arrive en fin de vie, éliminez-le conformément aux réglementations locales sur les déchets.
- Ne jetez pas le produit dans les ordures ménagères si des matériaux spécifiques doivent être recyclés.
- Consultez les directives locales pour le recyclage des matériaux en tissu et en plastique.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant le produit, veuillez contacter le fabricant ou le distributeur. Assurez-vous d'avoir le numéro de modèle et le lieu d'achat à portée de main pour faciliter votre demande.

En suivant ces instructions, vous contribuerez à garantir votre sécurité et celle des autres lors de l'utilisation du Sac à Plaque Avant OTB OVERT. Merci de votre attention et de votre confiance dans nos produits.

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Prodotto OTB OVERT Front Plate Bag

Introduzione

Grazie per aver scelto la borsa per piastre anteriore OTB OVERT di Spiritus Systems. Questa guida fornisce importanti istruzioni di sicurezza e informazioni per garantire un uso corretto e sicuro del prodotto. Si prega di leggere attentamente queste istruzioni prima dell'uso.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurarsi che il prodotto sia adatto alle proprie esigenze e che sia utilizzato solo per scopi previsti.
- Controllare regolarmente il prodotto per segni di usura o danni. Non utilizzare il prodotto se presenta difetti visibili.
- Tenere il prodotto lontano dalla portata dei bambini e di gruppi vulnerabili.
- Segnalare qualsiasi prodotto non sicuro o incidenti alle autorità competenti.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Utilizzare solo piastre SAPI di standard statunitense o altri tagli specificati nel manuale.
- Assicurarsi che tutte le fibbie e i sistemi di montaggio siano ben fissati prima dell'uso.
- Non sovraccaricare la borsa con accessori o attrezzature che superano il peso raccomandato.
- Durante le operazioni Over The Beach, prestare attenzione all'ambiente circostante e alla stabilità del carico.
- Utilizzare il Loop PTT/Porkchop solo come indicato e assicurarsi che siano ben fissati.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Installazione della Borsa per Piastre Anteriore:

- Rimuovere la borsa dalla confezione e controllare che non ci siano danni.
- Inserire le piastre SAPI nella borsa seguendo le dimensioni specificate:
 - Medio 10" x 12.5"
 - Grande 10.25" x 13.25"
 - Extra Grande 11" x 14.00"
 - Spessore massimo 1.20"
- Fissare le fibbie ITW NEXUS per garantire una vestibilità sicura.

2. Utilizzo della Borsa:

- Indossare la borsa sulla parte anteriore del corpo, assicurandosi che sia ben allineata e che non ostacoli i movimenti.
- Utilizzare il campo MOLLE per attaccare accessori e dispositivi come tasche amministrative o Dispositivi di Galleggiamento Personale.
- Assicurarsi che i cavi di comunicazione siano correttamente instradati attraverso le spalle e le fibbie.

3. Manutenzione:

- Pulire la borsa con acqua dolce dopo l'uso in ambienti salini per prevenire danni.
- Controllare periodicamente le cuciture e le fibbie per assicurarsi che siano in buone condizioni.

Istruzioni per il Disposizione

- Al termine della vita utile del prodotto, smaltire la borsa in conformità con le normative locali per i rifiuti.
- Non gettare il prodotto nell'ambiente. Seguire le linee guida per il riciclaggio dei materiali.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per ulteriori informazioni o domande riguardanti la sicurezza del prodotto, contattare il proprio rivenditore o consultare il sito web ufficiale di Spiritus Systems.

Grazie per aver scelto la borsa per piastre anteriore OTB OVERT. Utilizzando questo prodotto in modo sicuro e responsabile, contribuirai a garantire la tua sicurezza e quella degli altri.

OTB OVERT FRONT PLATE BAG KÄYTTÖOHJEET JA TURVALLISUUS

Johdanto

Kiitos, että valitsit OTB OVERT FRONT PLATE BAG tuotteen. Tämä ohje sisältää tärkeitä turvallisuusohjeita, asennus ja käyttöohjeita sekä tietoa tuotteesi hävittämisestä. Varmista, että luet ja ymmärrät kaikki ohjeet ennen tuotteen käyttöä.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuote on tarkoitettu sinulle ja että se on sopiva käyttötarkoitukseesi.
- Tarkista tuote ennen käyttöä varmistaaksesi, ettei siinä ole vaurioita tai puutteita.
- Älä käytä tuotetta, jos se on vaurioitunut tai siinä on puutteita.
- Vältä tuotteen käyttöä, jos olet allerginen tai herkistynyt käytettävälle materiaalille.
- Pidä tuote poissa lasten ulottuvilta, ellei se ole erityisesti suunniteltu lapsille.

Erityiset turvallisuusohjeet käytössä

- Käytä tuotetta vain sen suunniteltuun käyttötarkoitukseen.
- Varmista, että kaikki kiinnitykset ja soljet ovat kunnolla paikallaan ennen käyttöä.
- Vältä äärimmäisiä lämpötiloja, kosteutta ja kemikaaleja, jotka voivat vahingoittaa tuotetta.
- Tarkista säännöllisesti, että kaikki osat ovat kunnossa ja toimivat oikein.

Asennus ja käyttöohjeet

1. Asennus

- Aseta OTB OVERT FRONT PLATE BAG tasaiselle pinnalle.
- Tarkista, että kaikki tarvittavat osat ovat mukana ennen asennusta.
- Kiinnitä cummerbundit ja olkatukikannet seuraamalla mukana tulevia ohjeita.
- Varmista, että kaikki liitännät, kuten First Spear TUBES™, ovat kunnolla paikallaan.

2. Käyttö

- Säädä olkatukikannet ja cummerbundit mukautuaksesi oman kehosi muotoon.
- Käytä Velcropintoja lisävarusteiden, kuten placardien, kiinnittämiseen.
- Varmista, että viestintäkaapelit on reititetty oikein, jotta ne eivät häiritse liikettä tai käyttöä.
- Tarkista säännöllisesti, että tuote on puhdas ja hyvässä kunnossa.

Hävittämisohteet

- Tuote tulee hävittää ympäristöystävällisesti.
- Tarkista paikalliset ohjeet ja säädökset tuotteen hävittämisestä.
- Älä hävitä tuotetta tavallisen jätteen mukana, jos se sisältää vaarallisia materiaaleja.

Lisätiedot ja tuki

Jos tarvitset lisätietoja tai tukea, ota yhteyttä valmistajaan tai jälleenmyyjään. Varmista, että sinulla on tuotteen malli ja sarjanumero valmiina.

Huomautus

Tämä tuote on osa Spiritus Systemsin LV/119 Panssarilaukkua. Koko panssarilaukun rakentamiseksi sinun on valittava vähintään yksi jokaisesta seuraavista tuotteista: * Spiritus Systems Etupanssarilaukku * Spiritus Systems Takapanssarilaukku * Spiritus Systems Olkatukikannet * Spiritus Systems Cummerbund

Varmista, että noudatat kaikkia ohjeita ja turvallisuusvaatimuksia tuotteen käytön aikana. Turvallisuutesi on ensisijaisen tärkeää.

Säkerhetsinstruktioner för OTB OVERT Front Plate Bag

Introduktion

Tack för att du valt OTB OVERT Front Plate Bag från Spiritus Systems. Denna produkt är utformad för att ge användare möjlighet att anpassa sin utrustning för olika operationer, inklusive sjöoperationer. För att säkerställa säker användning och långvarig prestanda, vänligen följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd alltid produkten enligt tillverkarens anvisningar.
- Kontrollera produkten för skador innan användning. Använd inte en skadad produkt.
- Håll produkten borta från eld och extrema värmekällor.
- Förvara produkten på en torr plats, skyddad från direkt solljus och fukt.
- Rapportera eventuella säkerhetsproblem eller olyckor till relevanta myndigheter.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Kontrollera att alla fästen och remmar är ordentligt fastsatta innan du använder produkten.
- Använd inte produkten om den inte passar korrekt. Se till att den är anpassad för de plattor du avser att använda.
- Var försiktig när du hanterar produkten i vattenmiljöer. Se till att den är ordentligt dränerad för att undvika övervikt.
- Använd alltid lämplig skyddsutrustning i samband med användning av OTB OVERT Front Plate Bag.
- Undvik att använda produkten i situationer där den kan fastna eller orsaka skada.

Instruktioner för installation och användning

1. Installation av plattor:

- Öppna frontväskan och placera plattan i det avsedda facket.
- Stäng väskan ordentligt och kontrollera att plattan sitter säkert på plats.

2. Justering av remmar:

- Justera axelremmarna så att de sitter bekvämt på axlarna.
- Se till att cummerbunds är korrekt installerade och justerade för att ge optimal passform.

3. Användning av MOLLEsystemet:

- Fäst tillbehör som fickor eller placketter på MOLLEfälten enligt dina behov.
- Kontrollera att alla tillbehör är ordentligt fästa innan användning.

4. Kabeldragning för kommunikation:

- Använd öppna axlar för att dra kommunikationskablar på ett säkert sätt.
- Se till att kablarna inte hindrar din rörelse eller kan skadas under användning.

Avfallsanvisningar

- OTB OVERT Front Plate Bag är tillverkad av material som kan återvinnas.
- När produkten når slutet av sin livslängd, vänligen återvinn eller kassera den i enlighet med lokala avfallsföreskrifter.
- Undvik att slänga produkten i naturen eller på olämpliga ställen.

Kontaktinformation för vidare support

För ytterligare frågor eller support, vänligen kontakta tillverkaren eller din återförsäljare. Se till att ha produktens serienummer och inköpsinformation tillgänglig för snabbare hjälp.

Tack för att du följer dessa säkerhetsinstruktioner. Genom att använda OTB OVERT Front Plate Bag på rätt sätt kan du säkerställa en säker och effektiv användning av din utrustning.